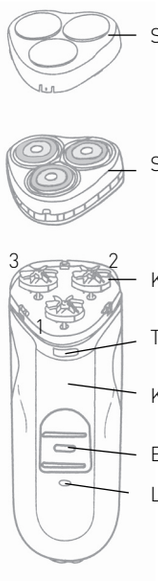
BEDIENUNGSANLEITUNG

STEINNER
home appliances

Elektrorasierer shm 300

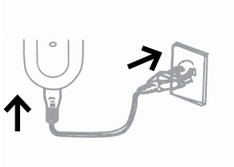
DE

Produktbeschreibung:



Aufladen:

1. Schieben Sie den Ein-/Ausschalter nach unten und schließen Sie die Stromversorgung ab. Es leuchtet die Kontrollleuchte auf, die den Beginn des Ladevorganges anzeigt. Das Aufladen dauert 8 – 16 Stunden.
2. Spannung: AC 230V/50Hz
3. Prüfen Sie vor einem weiteren Aufladen, ob die Batterie völlig entladen ist, um die Lebensdauer zu verlängern.
4. Der Rasierer kann nach einem Aufladen ca. 7 Tage benutzt werden.



Zubehör:

Kabel

Reinigungsbürste

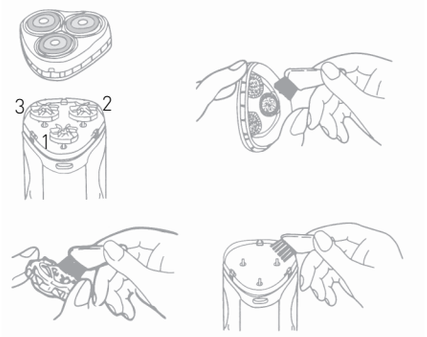
Den Rasierer benutzen:

1. Nehmen Sie die Schutzkappe ab und schieben Sie den Ein-/Ausschalter nach oben. Legen Sie den Rasierer langsam an das Gesicht an und führen Sie ihn entgegen der Bartwuchsrichtung. Falls Sie die Haut anspannen, werden die Rasierergebnisse noch besser sein. Schieben Sie nach dem Rasieren den Ein-/Ausschalter nach unten und decken Sie die Schereinheit mit der Schutzkappe wieder ab.
2. Der Ladevorgang darf nicht 20 Stunden überschreiten. Anderenfalls kommt es zur Lebensdauersenkung der Batterie oder zur Beschädigung des Netzkabels.

Schneiden:

1. Öffnen Sie die hintere Schutzkappe und klappen Sie den Schneider aus.
2. Legen Sie den Rasierer langsam an das Gesicht mit dem Schneider senkrecht zur Haut an und bewegen Sie den Rasierer entgegen der Bart-/Haarwuchsrichtung.
3. Schieben Sie nach der Benutzung den Ein-/Ausschalter nach unten und decken Sie die Schereinheit mit der Schutzkappe wieder ab.

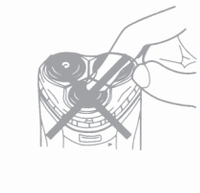
Reinigung:



Schieben Sie den Ein-/Ausschalter nach unten und nehmen Sie die Schutzkappe ab. Betätigen Sie die Taste für den Kopfausbau und nehmen Sie den Kopf ab. Entfernen Sie den Bart, der an der Innen- sowie der Außenseite des Kopfes und des Körpers hängengeblieben ist (einmal wöchentlich). Setzen Sie nach der Reinigung die Schereinheit auf ihren Platz zurück und decken Sie sie mit der Schutzkappe ab.
Ändern Sie keinesfalls die Positionen 1, 2 und 3 und die Schereinheitsrichtung, um den Einfluss auf eine richtige Funktion des Rasierers zu vermeiden.

Hinweise:

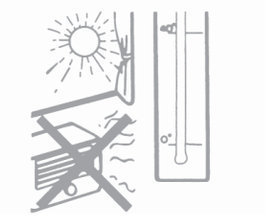
Üben Sie auf die Schereinheit keinen Druck aus



Bauen Sie die Schereinheit nicht
mit Kraft aus, z.B. mit einem Schraubenzieher.

Spülen Sie den Rasierkörper keinesfalls mit Wasser ab, um eine Beschädigung des Gerätes zu vermeiden.

Laden Sie das Gerät und bewahren Sie es nicht in der Nähe von Wärmequellen, in einer feuchten Umgebung oder an der direkten Sonne – z.B. im Auto während der Sommerzeit auf.



Vor der Entsorgung des Gerätes sind die Batterien herauszunehmen und alle Schritte für sein ordnungsgemäßes Recycling durchzuführen.

USER MANUAL

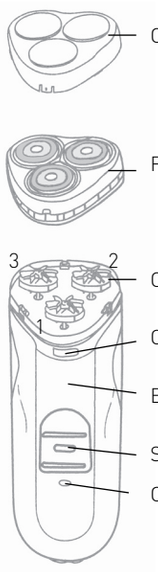
STEINNER
home appliances

Rechargeable shaver

shm 300

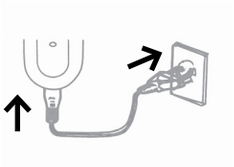
ENG

Names of parts:



Charging:

1. Push the switch down and close electrical power.
   The charging indicator is on,which shows that it is Charging, After 8–16 hours,charging is over.
2. Charging power:AC 230V,50Hz
3. Be sure the stored power is out completely before charging, which the battery can durable.
4. The shaver can be used for about 7 days after Charging.



Accessories:

Wiring brush

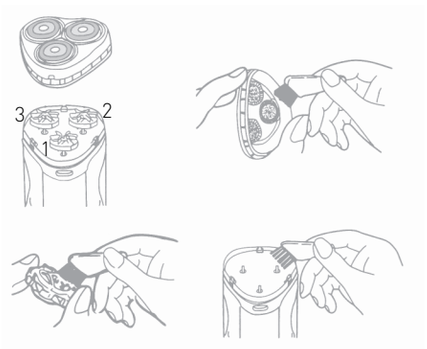
Usage:

1. Take off the shelter and push the switch up. Softly touch your skin and move it in the contrary growth direction of beards slowly.If you stretch your skin tightly,you can obtain better effect. Once the shaving is over,push the switch down at once and cover it with the shelter.
2. Charging time can't exceed 20 hours or it affects The life of battery,even damages the line.

Usage(trimmer):

1. Open the back cover and pull off the trimmer.
2. Softly touch your skin in the right-angle direction with the trimmer and trim slowly.
3. After using, push down the switch and cover it with the shelter.

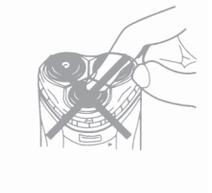
Maintenance:



Push down the switch and take off the shelter. Press the outer-cutter button and take off the outer cutter. Clean the beards on the outer cutter, the inner cutter and the body(1 time a week).After cleaning, assemble the outer cutter and the inner cutter on the original position and cover it with the shelter.
Do not change the positions of 1,2 and 3 and the directions of net cover so as to avoid the affection to the normal operation of razor.

Notes:

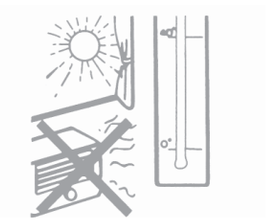
Don't press the net shelter.



Don't force open the net shelter with a screw driver

Don't clean the body with water or it occurs troubles.

Don't charge or store near a warmer, near or in the moisture or in the direct sunlight, for example in the car in summer.



Do take off the batteries and make a safe treatment when you want to discard this utensil.

UŽIVATELSKÝ MANUÁL

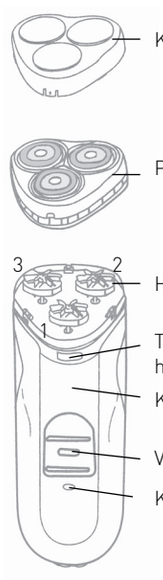
STEINNER
home appliances

holící strojek

shm 300

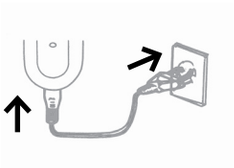
CZ

Popis výrobku:



Nabíjení:

1. Posuňte vypínač směrem dolů a odpojte napájení. Rozsvítí se kontrolka, indikující zahájení nabíjení. Nabíjení bude ukončeno po 8–16 hodinách.
2. Napětí: AC 230V/50Hz
3. Před dalším nabitím se ujistěte, že je baterie zcela vybitá. Prodloužíte tak její životnost.
4. Strojek lze po nabití používat přibližně 7 dnů.



Příslušenství:

Používání:

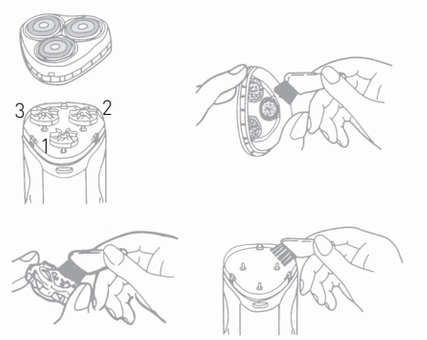
1. Sejměte kryt a posuňte vypínač nahoru. Pomalu přiložte strojek ke tváři a pohybujte s ním proti směru růstu vousů. Pokud kůži napnete, budou výsledky holení výrazně lepší. Po dokončení holení posuňte vypínač směrem dolů a opět zakryjte planžetu ochranným krytem.
2. Doba nabíjení nesmí překročit 20 hodin. V opačném případě dojde ke snížení životnosti baterie nebo poškození napájecího kabelu.

Používání (zastřihovač):

1. Otevřete zadní kryt a vyklopte zastřihovač.
2. Pomalu přiložte strojek ke tváři se zastřihovačem kolmo k pleti a pohybujte strojkem proti směru růstu vousů/vlasů.
3. Po použití posuňte vypínač směrem dolů a opět zakryjte planžetu ochranným krytem.

.

Údržba:



Posuňte vypínač směrem dolů a sejměte kryt planžety. Stiskněte tlačítko pro demontáž hlavy a hlavu sejměte. Vyčistěte vousy, zachycené na vnitřní i vnější straně hlavy a korpusu (jednou týdně). Po dokončení čištění uložte holicí hlavu zpět na místo a zakryjte planžetu krytem.
Neměňte pozice 1, 2 a 3 a směr planžety, aby nedošlo k ovlivnění správného fungování strojku.

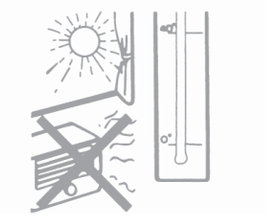
Poznámky:

Na planžetu nevyvíjejte tlak.

Planžetu nedemontujte silou, např. pomocí šroubováku.

Korpus strojku neoplachujte vodou, vyhnete se tak poškození spotřebiče.

Strojek nenabíjejte ani neskladujte v blízkosti zdrojů tepla, ve vlhkém prostředí nebo na přímém slunci – např. v autě v letním období.



Před likvidací spotřebiče vyjměte baterie a proveďte všechny kroky pro jeho správnou recyklaci.

UŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

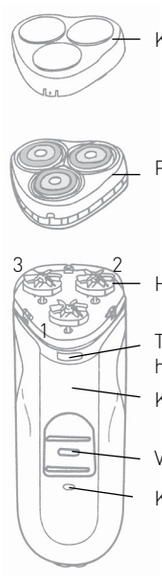
STEINNER
home appliances

dobíjací holiaci strojček

shm 300

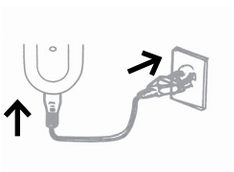
SK

Popis výrobku:



Nabíjanie:

1. Posuňte vypínač smerom dole a odpojte napájanie. Rozsvieti sa kontrolka, indikujúca zahájenie nabíjania. Nabíjanie sa skončí po 8–16 hodinách.
2. Napätie: AC 230V/50Hz
3. Pred ďalším nabitím sa uistite, že je batéria úplne vybitá. Predĺžite tak jej životnosť.
4. Strojček je po nabití možné používať približne 7 dní.



Príslušenstvo:

Používanie:

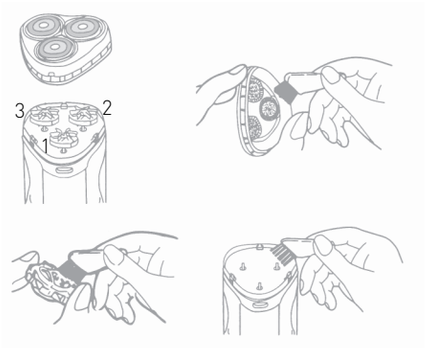
1. Odoberte kryt a posuňte vypínač hore. Pomaly priložte strojček k tvári a pohybujte s ním proti smeru rastu fúzov. Pokiaľ kožu napnete, budú výsledky holenia výrazne lepšie. Po skončení holenia posuňte vypínač smerom dole a opäť zakryte planžetu ochranným krytom.
2. Doba nabíjania nesmie prekročiť 20 hodín. V opačnom prípade dôjde k zníženiu životnosti batérie alebo poškodeniu napájacieho káblu.

Používanie (zastrihávač):

1. Otvorte zadný kryt a vyklopte zastřihávač.
2. Pomaly priložte strojček na tvár so zastřihávačom kolmo k pleti a pohybujte strojčekom proti smeru rastu fúzov/vlasov.
3. Po použití posuňte vypínač smerom dole a opäť zakryte planžetu ochranným krytom.

.

Údržba:



Posuňte vypínač smerom dole a odoberte kryt planžety. Stisnite tlačidlo pre demontáž hlavy a hlavu odoberte. Vyčistite fúzy, zachytené na vnútornej aj vonkajšej strane hlavy a korpusu (jedenkrát týždne). Po skončení čistenia uložte holiacu hlavu späť na miesto a zakryte planžetu krytom.
Nemeňte pozície 1, 2 a 3 a smer planžety, aby nedošlo k ovplyvneniu správneho fungovania strojčeka.

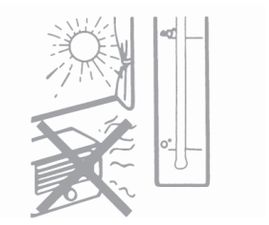
Poznámky:

Na planžetu nevyvíjajte tlak.

Planžetu nedemontujte silou, napr. pomocou skrutkovača.

Korpus strojčeka neoplachujte vodou, vyhnete sa tak poškodeniu spotrebiča.

Strojček nenabíjajte ani neskladujte v blízkosti zdrojov tepla, vo vlhkom prostredí alebo na priamom slnku – napr. v aute v letnom období.



Pred likvidáciou spotrebiča vyberte batérie a urobte všetky kroky pre jeho správnu recykláciu.